

Scheda per il corpo insegnante

Il Tallero d'oro al servizio della natura e della cultura

→ Vendita

Confezione

Ogni scatola contiene 30 talleri e prospettini, imballati in cartoni con al massimo 16 scatole (pari a 480 talleri al massimo per pacco). Le scatole contrassegnate con un autocollante sono materiale di riempimento, ma se si distribuiscono i talleri ordinati possono essere usate per la vendita.

Fornitura per posta

I talleri sono forniti per posta al più tardi il giorno precedente il primo giorno di vendita. Controllate immediatamente la fornitura e segnalate al Segretariato eventuali errori. Conservate il bollettino di consegna. È possibile che nelle scatole manchino uno o due talleri: in questo caso correggete il numero sul conteggio o sulla bolla d'accompagnamento. Per semplificare le procedure, ogni confezione ha il suo bollettino, con l'annotazione "confezione x di x" in caso di più confezioni.

Le ordinazioni successive

vanno inoltrate entro le ore 11 direttamente al Segretariato, per tel. 044 262 30 86, fax 044 252 28 70 o posta elettronica info@schoggitaler. Le confezioni vengono inviate per posta prioritaria e dovrebbero giungere a destinazione il giorno seguente.

Il prezzo di vendita di 5 franchi il pezzo

va praticato senza eccezioni.

La vostra provvigione è del 10%

50 centesimi per tallero venduto, da dedurre direttamente dal conteggio.

Il comprensorio di vendita

coincide con il comprensorio scolastico. Il o la responsabile regionale vi può informare su chi procede alla vendita in una determinata zona. La vendita è autorizzata per le strade, le piazze, e porta a porta (niente bancarelle).

Vendita negli uffici postali soltanto nei comuni dove le scolaresche non partecipano alla vendita o dove il numero di talleri venduti si è nettamente situato sotto la media rispetto alla popolazione presente.

Le informazioni di vendita

figurano sul prospettino che può essere consegnato al compratore del tallero.

Il concorso

con in palio interessanti premi è aperto a tutti gli allievi che partecipano alla vendita. Il tagliando di partecipazione va rispedito al Segretariato della Vendita del Tallero entro il 15 ottobre. Gli allievi possono rispedirlo singolarmente o riunirli in un invio unico della classe o della scuola.

Per la vendita

vi suggeriamo, nell'interesse degli scolari, di consegnare loro solo parte del contenuto di una scatola o, per lo meno, di controllare se i conti talleri ricevuti-talleri venduti-soldi incassati tornano. Modulo per il conteggio delle classi da scaricare!

Le irregolarità e i furti

vanno prontamente annunciati al Segretariato. In questi ultimi tempi, sono spesso "spariti" scatole e soldi, sicché è consigliabile mettere tutto sotto chiave.

Se i conti non quadrano, contattate il Segretariato: assieme troveremo una soluzione.

Assicurazioni

- L'assicurazione collettiva contro gli infortuni copre gli infortuni che si producono durante la vendita dei talleri (compresa la via diretta da e per casa). Prestazioni: spese di cura, reparto comune a complemento della cassa malati o di altre assicurazioni contro gli infortuni, capitale in caso di invalidità e decesso.
- L'assicurazione responsabilità civile copre tutte le richieste di risarcimento per danni legalmente riconosciuti contro le persone assicurate (allievi e adulti). Copertura assicurativa garantita: 2 milioni di franchi.

La protezione assicurativa della Winterthur è in vigore durante il periodo di vendita del tallero.



➔ Dopo la vendita

I talleri invenduti/danneggiati

vanno rispediti alla Fondazione Martin, Bergstrasse 47, 8704 Herrliberg (etichetta preindirizzata in ogni confezione) unitamente alla bolla d'accompagnamento (seconda parte del bollettino). Non spedite questo materiale al Segretariato della Vendita del Tallero!

Per il conteggio

ricevete con i talleri un bollettino di consegna con una polizza di versamento in doppio – per ragioni di semplicità ogni confezione ha il suo bollettino (eccezion fatta per le ordinazioni successive). Il conteggio va effettuato sulla polizza: numero talleri ricevuti (fornitura di base ed eventuali forniture successive) detratti quelli restituiti. Il provento netto da versare sul conto della vostra regione si ottiene deducendo dal ricavato la provvigione del 10% e le spese di porto.

Empfangsschein / Récépissé / Ricevuta	⊕ Einzahlung Giro ⊕	⊕ Versement Virement ⊕	⊕ Versamento Girata ⊕
Talerverkauf für Heimat- und Naturschutz Vente de l'Ecu d'or Vendita del Tallero	Gemeinde Commune Comune _____ Erhalten Reçu / Ricevuto _____ Taler / Ecus / Talleri J. Retouren Renvoyés / Rispediti _____ Total = _____	Verkauf Vente / Vendita _____ x 5.- = Fr. _____ J. 10% Provision Comm. / Provv. _____ J. Spesen Frais / Spese _____ = Fr. _____ Nettoerlös Produit net / Netto _____ Total = Fr. _____	 10000 203 BM
Einzahlung für / Versement pour / Versamento per Konto / Compte / Conto Fr. ▾ ▾ ▾ C. Einbezahlt von / Versé par / Versato da	Einzahlung für / Versement pour / Versamento per Konto / Compte / Conto Fr. ▾ ▾ ▾ C. 202	Giro aus Konto Virement du compte Girata dal conto Einbezahlt von / Versé par / Versato da	441127 1/96
 Die Annahmestelle L'office de dépôt L'ufficio d'accettazione			

I pagamenti

devono avvenire **entro metà ottobre**. I pagamenti effettuati allo sportello sono cari e vengono addebitati alla Vendita del Tallero. Vi suggeriamo pertanto di **versare i contanti* incassati sul vostro conto (operazione gratuita) e di effettuare una sola girata totale**. Se eseguite i pagamenti via internet, non dimenticate di indicare il vostro numero di collaboratore xx/xxx/xxx e di riportare le informazioni riguardanti la vendita e il conteggio nel campo delle osservazioni.

*Trovate i rotoli di monete nelle banche!

Per qualsiasi domanda, contattateci!

Vendita del Tallero

Brigitte Brändle, Responsabile del Segretariato
Seefeldstrasse 5a, 8008 Zurigo
(Indirizzo postale: casella postale, 8032 Zurigo)
Telefono 044 262 30 86, fax 044 252 28 70
info@schoggitaler.ch, www.tallero.ch